



**NEW BRUNSWICK
REGULATION 2004-17**

under the

**REGIONAL HEALTH AUTHORITIES ACT
(O.C. 2004-77)**

Filed March 26, 2004

Under section 72 of the *Regional Health Authorities Act*, the Lieutenant-Governor in Council makes the following Regulation:

- 1** This Regulation may be cited as the *Schedule of Act Regulation - Regional Health Authorities Act*.
- 2** Schedule A of the *Regional Health Authorities Act* is repealed and the attached Schedule A is substituted.

**RÈGLEMENT DU
NOUVEAU-BRUNSWICK 2004-17**

établi en vertu de la

**LOI SUR LES RÉGIES RÉGIONALES
DE LA SANTÉ
(D.C. 2004-77)**

Déposé le 26 mars 2004

En vertu de l'article 72 de la *Loi sur les régies régionales de la santé*, le lieutenant-gouverneur en conseil établit le présent règlement :

- 1** Le présent règlement peut être cité sous le titre : *Règlement sur l'annexe de la Loi - Loi sur les régies régionales de la santé*.
- 2** L'annexe A de la *Loi sur les régies régionales de la santé* est abrogée et remplacée par l'annexe A ci-jointe.

SCHEDULE A

The health regions established under section 15 are as follows:

- (a) Health Region 1 - Kent County, excluding the portion of the village of Rogersville lying in Kent County; Albert County; Westmorland County; the community of Rogersville-est lying in Northumberland County
- (b) Health Region 2 - Charlotte County; Saint John County; Kings County; the parishes of Petersville, Hampstead, Wickham, Brunswick and Johnston in Queens County, but excluding the portion of the Village of Cambridge Narrows lying in the parish of Johnston
- (c) Health Region 3 - Queens County, excluding the parishes of Petersville, Hampstead, Wickham, Brunswick and Johnston, but including that portion of the Village of Cambridge Narrows lying in the parish of Johnston; Victoria County, excluding the parishes of Drummond and Grand Falls, but including the portion of the parish of Drummond lying south-east of Salmon River; Carleton County; York County; Sunbury County; the parishes of Ludlow and Blissfield in Northumberland County
- (d) Health Region 4 - Madawaska County; the parishes of Drummond and Grand Falls in Victoria County, but excluding the portion of the parish of Drummond lying south-east of Salmon River; the parishes of Grimmer and Saint-Quentin in Restigouche County
- (e) Health Region 5 - Restigouche County, excluding the parishes of Grimmer and Saint-Quentin; the portion of the village of Belledune lying in Gloucester County
- (f) Health Region 6 - Gloucester County, excluding the portion of the village of Belledune lying in Gloucester County

ANNEXE A

Les régions de la santé établies en vertu de l'article 15 de la Loi sont les suivantes :

- a) Région de la santé 1 - Comté de Kent, à l'exclusion de la partie du village de Rogersville qui se trouve dans le comté de Kent, comté d'Albert, comté de Westmorland et la localité de Rogersville-est qui se trouve dans le comté de Northumberland;
- b) Région de la santé 2 - Comté de Charlotte, comté de Saint John, comté de Kings et les paroisses de Petersville, Hampstead, Wickham, Brunswick et Johnston dans le comté de Queens, à l'exception de la partie du Village de Cambridge Narrows dans la paroisse de Johnston;
- c) Région de la santé 3 - Comté de Queens, à l'exclusion des paroisses de Petersville, Hampstead, Wickham, Johnston et Brunswick, ainsi que la partie du Village de Cambridge Narrows dans la paroisse de Johnston, comté de Victoria, à l'exclusion des paroisses de Drummond et de Grand-Sault, ainsi que la partie de la paroisse de Drummond qui se trouve au sud-est de la rivière Salmon, comté de Carleton, comté de York, comté de Sunbury et les paroisses de Ludlow et de Blissfield dans le comté de Northumberland;
- d) Région de la santé 4 - Comté de Madawaska et les paroisses de Drummond et de Grand-Sault dans le comté de Victoria, à l'exception de la partie de la paroisse de Drummond qui se trouve au sud-est de la rivière Salmon, et les paroisses de Grimmer et de Saint-Quentin dans le comté de Restigouche;
- e) Région de la santé 5 - Comté de Restigouche, à l'exclusion des paroisses de Grimmer et de Saint-Quentin, la partie du village de Belledune qui se trouve dans le comté de Gloucester;
- f) Région de la santé 6 - Comté de Gloucester à l'exception de la partie du village de Belledune qui se trouve dans le comté de Gloucester;

(g) Health Region 7 - Northumberland County, excluding the parishes of Ludlow and Blissfield and the portion of the community of Rogersville-est lying in Northumberland County; the portion of the village of Rogersville lying in Kent County

g) Région de la santé 7 - Comté de Northumberland, à l'exclusion des paroisses de Ludlow et de Blissfield et de la partie de la localité de Rogersville-est qui se trouve dans le comté de Northumberland, ainsi que la partie du village de Rogersville qui se trouve dans le comté de Kent.